

## COVID-19: 新疆(兵団含む)で患者 12 人が退院 8月 29日

新华网 www.xinhuanet.com 2020-08-30 09:42:44 来源: 新华网

8月30日11:00時点では自治区政府サイトでは未掲出のため、新華網報道を使用します。

新華社ウルムチ 8月30日電(記者: 符 暁波)

新疆ウィグル自治区衛生健康委員会最新情報によれば、8月29日0時 ~ 24時の間に、新疆ウィグル自治区(生産建設兵団含む)で新たな確診症例、無症状感染者のゼロ報告が続いている;新たに増えた治癒退院確診患者は12例、医学観察を解除された無症状感染者は5例であったが全てウルムチ市からのものと発表した。

7月15日から 今回の流行のもととなった最初の確診症例が出て以来、8月16日にウルムチ市は初の『新たな患者報告ゼロ(0)』を報告、8月18日には、新発患者も無症状感染者のいずれもで『ゼロ報告』がされている。

**8**月 **29** 日 **24** 時までの時点で、新疆(兵団含む)では、**现有の确诊症例**は **62** 例、**無症状感染者**は **25** 例 で、全てがウルムチ市; 今なお医学観察を受けているものは **1,150** 人となっている。

7月15日0時 ~ 8月29日24時までの時点で、累計で、**治癒退院者数**は764例、**医学観察を解除された無症状感染者**数は213(宮本注: これまでの発表が多々しければその累計は214例になるはず)例となっている。

http://www.xinhuanet.com/politics/2020-08/30/c 1126430286.htm

## Xinjiang (including the Production and Construction Corps) cured and discharged 12 diagnosed cases on August 29, 2020

Xinhuanet www.xinhuanet.com 2020-08-30 09:42:44 Source: Xinhuanet

Since the Xinjiang government's website has not yet announce the situation at 11:00 today, we dared use the information provided by XinhuaNet.

Xinhua News Agency, Urumqi, August 30, 2020 (Reporter: Fu Xiaobo)

According to the latest report from the Xinjiang Uyghur Autonomous Region Health Commission, from 0:00 to 24:00 on August 29, there have been zero reports of new cases and asymptomatic infections in the Xinjiang Uygur Autonomous Region (including the Xinjiang Production and Construction Corps); There were 12 newly cured and discharged diagnosed cases, and 5 cases of asymptomatic infections were lifted from medical observation, all in Urumqi.

Since the first diagnosed case of this round of the epidemic on July 15, 2020, Urumqi achieved zero reports of new diagnosed cases for the first time on August 16, and "zero reports" for both newly diagnosed cases and asymptomatic infections for the first time on August 18.

As of 24:00 on August **29**, Xinjiang (including the Production and Construction Corps) has **62** diagnosed cases and **25** asymptomatic infections, all in Urumqi; **1,150** people are still under medical observation.

From 0:00 on July 15 to 24:00 on August 29, a total of 764 diagnosed cases were cured and discharged, and 213 cases of asymptomatic infection were released from medical observation.

新疆(含兵团)8月29日治愈出院新冠肺炎确诊病例12例

新华社乌鲁木齐 8 月 30 日电 (记者符晓波) 据新疆维吾尔自治区卫生健康委最新通报, 8 月 29 日 0 时至 24时,新疆维吾尔自治区(含新疆生产建设兵团)新发病例和无症状感染者持续"零报告";新增治愈出院确 诊病例 12 例, 无症状感染者解除医学观察 5 例, 均在乌鲁木齐市。

自7月15日本轮疫情出现首例确诊病例以来,8月16日乌鲁木齐首次实现新增确诊病例"零报告",8月 18日首次实现新发病例和无症状感染者双双"零报告"。

截至8月29日24时,新疆(含兵团)现有确诊病例62例,无症状感染者25例,均在乌鲁木齐市;尚有 1150人正在接受医学观察。

7月15日0时至8月29日24时,累计治愈出院确诊病例764例,无症状感染者解除医学观察213例。

20200830D COVID-19: 新疆(兵団含む)で患者 12 人が退院 8月29日(新華網)